

**Piękny jubileusz
naszej Nestorki**

**30 lat samorządności
Czerwionki-Leszczyn**

**Kolejny
inwestor**

ISSN 1232-8707

GAZETA BEZPŁATNA

NR 5/2020 (340)
czerwiec-lipiec 2020



Ukazuje się od 1990 r.

kurier

Czerwionka | Leszczyny | Czuchów | Dębieńsko | Bełk | Książenice | Palowice | Przegędza | Stanowice | Szczekowice



Gmina i Miasto Czerwionka-Leszczyny w dobie pandemii koronawirusa



Komunikat Burmistrza Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny

Szanowni Państwo,
w związku z rozprzestrzenianiem się w Polsce wirusa SARS-CoV-2, mając na uwadze postanowienia ustawy z dnia 2 marca 2020 r. o szczególnych rozwiązaniach związanych z zapobieganiem, przeciwdziałaniem i zwalczaniem COVID-19, innych chorób zakaźnych oraz wywołanych nimi sytuacji kryzysowych (Dz.U. z 2020 r. poz. 374 z późn. zm.), a także Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 19 czerwca 2020 r. w sprawie ustanowienia określonych ograniczeń, nakazów i zakazów w związku z wystąpieniem stanu epidemii (Dz.U. z 2020 r. poz. 1066 z późn. zm.), w trosce o zdrowie Państwa i pracowników Urzędu, kontynuowane będzie ograniczenie osobistego załatwiania spraw w Urzędzie. Nadal utrzymuje się przyjmowanie klientów po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu wizyty z pracownikiem danej komórki organizacyjnej.

Od 7 lipca 2020 r. Urząd jest czynny w następujących godzinach:

- w poniedziałki od 7.30 do 17.00
- we wtorki, środy, czwartki od 7.30 do 15.30
- w piątki od 7.30 do 14.00

Korespondencję do Urzędu można składać w Punkcie Informacyjnym na parterze budynku głównego Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny przy ul. Parkowej 9 w godzinach urzędowania. Ponadto korespondencję można przesłać, pocztą tradycyjną, pocztą e-mail oraz za pośrednictwem systemu elektronicznej skrzynki podawczej.

Burmistrz Gminy i Miasta
Czerwionka-Leszczyny
Wiesław Janiszewski

Nazwa komórki organizacyjnej Urzędu	Nr telefonu
Kancelaria Urzędu	32 42 959 40
Sekretariat Urzędu	32 42 959 34
Rzecznik Prasowy	32 42 959 44
Wydział Zarządzania Kryzysowego i Ochrony Środowiska	32 42 959 56
Straż Miejska	32 43 119 28
Wydział Edukacji	32 43 17 600
Wydział Finansowo-Budżetowy	
– użytkowanie wieczyste – płatność	32 42 959 32
Referat Podatków:	
– podatek od środków transportu	32 42 959 71
– podatek od nieruchomości rolnych i leśnych – osoby prawne	32 42 959 71
– podatek od nieruchomości rolnych i leśnych – osoby fizyczne	32 42 959 29,75
Wydział Gospodarowania Odpadami:	
– opłata za odpady – deklaracje	32 42 959 43
– opłata za odpady – płatności, reklamacje dotyczące wywozu	32 42 959 33
Wydział Inwestycji i Remontów	32 42 959 83
Wydział Mienia i Geodezji:	
– podział nieruchomości, użytkowanie wieczyste, rolnictwo	32 42 959 86
– wycinka drzew	32 42 959 98
– regulacje stanu prawnego dróg	32 42 959 99, 63
Referat Infrastruktury i Gospodarki Nieruchomościami	32 42 959 94
Wydział Organizacyjny	32 42 959 38
Wydział Planowania Przestrzennego	32 42 959 91
Wydział Programowania i Funduszy Zewnętrznych	32 42 959 89
Wydział Spraw Społecznych	32 43 349 90
Wydział Zarządzania Kryzysowego i Ochrony Środowiska:	
– sprawy wojskowe	32 42 959 56
– odnawialne źródła energii	32 42 959 96, 62
– pozostałe sprawy z zakresu ochrony środowiska	32 42 959 97
Wydział Spraw Obywatelskich:	
– sprawy wyborcze	32 42 959 21
– zameldowania	32 42 959 54
– dowody osobiste	32 42 959 26
Urząd Stanu Cywilnego w zakresie rejestracji stanu cywilnego	32 42 959 51,53
Biuro Rady	32 42 959 35
Biuro Zamówień Publicznych	32 42 959 61

Biorąc pod uwagę ogólnopolską frekwencję, która wyniosła 64,51%, w Czerwionce-Leszczynach była ona nieznacznie niższa i ukształtowała się na poziomie 62,27% – spośród 31.707 uprawnionych do głosowania, z prawa wyborczego skorzystało 19.745 naszych mieszkańców. Większość poparła dotychczasowego prezydenta **Andrzeja Dudę**, na którego oddano 10.040 głosów. Nawet połowy z tego nie uzyskał **Rafał Trzaskowski**, który zdobył u nas

Wyniki I tury wyborów

Gdyby 28 czerwca o wynikach wyborów prezydenckich w Polsce mieli rozstrzygnąć tylko mieszkańcy gminy i miasta Czerwionka-Leszczyny, drugiej tury by nie było – całą batalię już w pierwszej wygrałby Andrzej Duda, na którego oddano u nas 50,98% głosów.

4466 głosów, czyli 22,63% z wszystkich oddanych, a to wynik znacznie gorszy od krajowego. Za to na podobnym poziomie ukształtowała się

w Czerwionce-Leszczynach ilość głosów oddana na **Szymona Hołownię**, który zgromadził tu 14,60% głosów, co wynika z 2875 wyborców

popierających właśnie jego kandydaturę. Czwarte miejsce również u nas zajął **Krzysztof Bosak** – głosowało na niego 1603 naszych mieszkańców, co z kolei dało mu wynik na poziomie 8,14%. Resztę kandydatów dzieli już ogromna przepaść w stosunku do wyżej wymienionych, bowiem na lidera ludowców **Władysława Kosiniaka-Kamysza** oddano w Czerwionce-Leszczynach 311 głosów (1,58%), zaś na lidera lewicy **Robert Biedron** – 271 głosów (1,38%). (r)

Samorządowy wiatr odnowy

O ile nie brak współcześnie samorządów przeświadczonych o swojej wielkości, tudzież wtórujących im klakierów, to jednak nowy model sprawowania władzy na poziomie lokalnym trwa już w najlepsze trzy dekady. Nie licząc rzadkich na szczęście przejawów chamstwa, pychy i arogancji, trudno o lepszy patent na zaspokajanie potrzeb społeczności miast i wsi.

Rok 1989. Wpiero rokowania przy „okrągłym stole” i częściowo wolne wybory do parlamentu, potem już formalna transformacja ustrojowa i gospodarcza. W końcu też wiatr odnowy dotarł do zwykłych obywateli, gdy 8 marca 1990 r. szczęśliwie przyszła na świat demokracja lokalna w postaci Ustawy o samorządzie terytorialnym — systemowa decentralizacja stawała się faktem. Wielkie było wtedy poruszenie, gdyż władzę można było wreszcie oddać w ręce tych, którzy oddolnie cieszyli się największym zaufaniem, a przede wszystkim byli już spoza partyjnego klucza i nadania. Doniosłość owej chwili doprawdy trudno przecenić.

To był żywioł... Zwłaszcza gdy tak na dobre dotarło do wszystkich, jak wiele można zmienić, jak na wiele można mieć bezpośredni wpływ, wręcz decydujące zdanie. Takiej demokracji trzeba było się dopiero uczyć, także poprzez studzenie emocji. Nowa władza

w Leszczynach nie była wyjątkiem, o czym chyba najczęściej, bo z perspektywy wielu lat, mogą teraz mówić W. Janiszewski i L. Salamon — jedyni, którzy w naszym miejsko-gminnym samorządzie działają od początku, przez wszystkie kadencje. Podobnie jak nasz *Kurier*, ale to już inna sprawa, na inną okazję. Teraz za to trzeba choć wspomnieć o tych, którzy już nie z naczelnikiem miasta, a burmistrzem na czele kształtowali zupełnie wówczas nową rzeczywistość; bez utartych wzorców, bagażu doświadczeń i większego wsparcia ze strony organów wyższego szczebla, bo tam również dopiero trwała nauka demokracji i samorządności.

Zmiana nazwy gminy i miasta na Czerwionka-Leszczyny wydaje się dziś symbolem naszej lokalnej transformacji, także kompromisu, o który nie tak łatwo w przypadku dużego różnicowania wielu środowisk. Warto też przypomnieć, że to właśnie u nas podjęto kilka wręcz pionierskich decyzji zwią-



zanych m.in. z przejęciem oświaty, komunalizacją mienia, tworzeniem zakładów i jednostek budżetowych. To, co obecnie oczywiste, co wrosło w tradycję lub po prostu spowszechniało, kiedyś miało swe początki, twarz burmistrza L. Pióreckiego, współudział jego otoczenia, radnych i pracowników samorządowych. Potem ich następców. I tak przez trzy dekady nieustannych zmian i przeobrażeń. Wszak gdy tylko na chwilę — oczyma wspomnień — spojrzeć wstecz, widać skalę. I to nasz wspólny wysiłek, bo przecież nie tylko tych, którzy z mandatem społecznego zaufania są u steru. Kłania się więc tu zasada, iż o naszych potrzebach nikt nie wie lepiej niż my sami i emanacja każdej Małej Ojczyzny — samorząd.

Robert Ratajczak

KOMENTARZ (NIE)POLITYCZNY

Wykonanie budżetu z dużą nawiązką

Za nami dobry rok 2019, zaś okazją do jego podsumowania i właściwej oceny była tak zwana sesja absolutoryjna Rady Miejskiej, która odbyła się 26 czerwca. Samo absolutorium to z jednej strony stały element funkcjonowania każdego samorządu; z drugiej zaś, ważny moment rzeczowej analizy, która waży o poparciu i akceptacji polityki prowadzonej przez burmistrza i jego większościowe wsparcie ze strony radnych — komentuje burmistrz **Wiesław Janiszewski**.

Biorąc pod uwagę możliwość śledzenia debaty w Internecie, w każdej chwili można przyswoić sobie dość szczegółowe dane na temat wykonania ubiegłorocznego budżetu gminy. Wobec tego w tym miejscu ograniczę się do samej konkluzji, iż budżet roku 2019, w szczególności jego zrealizowanie i nadwyżka po stronie przychodów, świadczą o właściwym zarządzaniu i gospodarności, czyli o odpowiednim wydawaniu środków finansowych. To cechy dobrego gospodarza, który skupia się nie tylko na tym, czym dysponuje na początku roku, ale musi umieć przewidywać to, co będzie na jego końcu. Stąd bardzo

ostrożne gospodarowanie finansami, stąd także szukanie środków zewnętrznych, których dostępność — o czym też trzeba pamiętać — zależy od wysokości własnego wkładu.

W przypadku naszej gminy udało się osiągnąć efekt w postaci wykonania w 2019 r. niemal wszystkich kluczowych zadań. Co więcej, udało się również wypracować wspomnianą nadwyżkę, która w znacznym stopniu pomogła nam zmierzyć się z poważnymi zagrożeniami, jakie w marcu bieżącego roku nadeszły wraz z pandemią koronawirusa. Z perspektywy kilku miesięcy już chyba nikomu nie trzeba uświadamiać destrukcyjnych skutków COVID-19, które odczuwają również samorządy miast i gmin. To oczywiście problem globalny, ale próby ograniczania fatalnych skutków pandemii każdorazowo spoczywają na lokalnych władzach. Jest więc chyba zrozumiałe, że niezbędne są środki finansowe w postaci rezerwy, aby można było wykonać podstawowe zadania. Tymczasem w naszej gminie wspomniana nadwyżka z roku 2019 pozwoliła na realizowanie wszystkiego co jest związane z działalnością urzędu, wraz z jego wszystkimi instytucjami. Warto podkreślić, że na chwilę obecną z powodu skutków pandemii nikogo nie zwalniamy, nie wysyłamy na postojowe, a to przecież pochodna gospodarności, przewidywalności i kondycji finansowej gminy.



w numerze

| 4-8

- Trzy dekady samorządu Czerwionki-Leszczyn

| 9

- Nowy sprzęt dla szpitala
- Na sesji Rady Miejskiej

| 10

- Dzieje leszczyńskiego zamku

| 11

- Kulturalne poniedziałki
- Sukcesy młodych plastyków

| 12

- #GaszynChallenge podjęty
- Finisz roku akademickiego

| 13

- Dzielnicowi Komisariatu Policji w Czerwionce-Leszczynach

| 16

- Będzie się działo w CKE

kurier

MIESIĘCZNIK LOKALNY
GMINY I MIASTA
CZERWIONKA-LESZCZYN

REDAKTOR NACZELNY
Robert Ratajczak

SEKRETARZ REDAKCJI
Natalia Jargiło

STAŁE WSPÓŁPRACUJĄ
Julia Iskra
Aleksandra Ostroch
Hanna Piórecka-Nowak
Katarzyna Mazur

REDAKCJA
ul. 3 Maja 36D
44-230 Czerwionka-Leszczyny
tel. 32 4311-634 wew. 18
e-mail: kuriercl@gazeta.pl

SKŁAD: PUK „KompART”
DRUK: „INFOPAKT”, Rybnik

WYDAWCA
Miejski Ośrodek Kultury
44-230 Czerwionka-Leszczyny
ul. Wolności 2, tel./fax 32 4311-634
www.mokcl.pl



Redakcja nie ponosi odpowiedzialności
za treść ogłoszeń i reklam, nie zwraca
materiałów niezamówionych oraz zastrzega
prawo dokonywania skrótków i redagowania
nadesłanych tekstów.

ISSN 1232-8707

Oddano do druku 8.07.2020

30 LAT SAMORZĄDU Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny



Według Europejskiej Karty Samorządu Lokalnego, której sygnatariuszem jest także Polska, samorząd to zdolność społeczności lokalnych, w granicach określonych prawem, do kierowania i zarządzania zasadniczą częścią spraw publicznych na ich własną odpowiedzialność i w interesie mieszkańców.

Lata 1989-1991 to dla nas wszystkich czas przemian, lata przełomu. Kończyła się era tzw. komuny, a rozpoczynała era demokracji. Wracały do Polski różne wolności: wolność polityczna, gospodarcza, pluralizm mediów, prawo wyboru swojej wiary, prawo do zgromadzeń, a dla społeczności lokalnej prawdziwy samorząd terytorialny.

W roku 1990 po majowych wyborach samorządowych realna władza na poziomie lokalnym wróciła do obywateli – mieszkańców, którzy mieli prawo poczuć się gospodarzami swoich Małych Ojczyzn.

Lokalna społeczność, także naszej gminy, otrzymała możliwość samodecydowania o podstawowych sprawach dotyczących życia gminy i jej mieszkańców – oświaty, kultury i sportu, inwestycji, ochrony środowiska, komunikacji...

Z perspektywy trzydziestu minionych lat samorząd udowodnił, że jest najlepszą formą sprawowania władzy i jest siłą sprawczą w kształtowaniu lokalnej rzeczywistości. Dziś samorząd uświadamia mieszkańcom, jak duże znaczenie ma ich zaangażowanie w sprawy publiczne gminy. Służą temu między innymi konsultacje społeczne, współpraca z organizacjami działającymi w gminie oraz partnerska realizacja wielu inicjatyw lokalnych. Za sprawą wielu przedsięwzięć, inicjatyw i wspólnych pomysłów

nasza gmina zmieniła się nie do poznania. Podstawą wszelkich zmian byli jednak zawsze ludzie – ich energia, pomysłowość, zaangażowanie, chęć do działania, często bezinteresowność.

Jubileusz 30-lecia samorządu jest okazją do podziękowań wszystkim, którzy tą rzeczywistość samorządową tworzyli. Dziękuję moim poprzednikom – Burmistrzowi Leonardowi PIÓRECKIEMU i jego zastępcy Wincentemu KLYCIE, nieżyjącym już Markowi KORNASOWI i jego zastępcy Piotrowi IGNACEMU, Przewodniczącym Rad – Alojzemu Stawinodze, Leszkowi SALAMONOWI, Markowi PROFASCE, Bernardowi STRZODZIE i ich zastępcom, radnym, członkom Zarządu Gminy i Miasta, dyrektorom i kierownikom jednostek organizacyjnych i placówek oświatowych, pracownikom Urzędu Gminy i Miasta i jednostek organizacyjnych oraz moim najbliższym współpracownikom, z którymi w okresie mojej działalności samorządowej mam przyjemność pracować.

**Burmistrz Gminy i Miasta
Czerwionka-Leszczyny
Wiesław Janiszewski**

Samorząd Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny w latach 1990-1994

BURMISTRZ

Leonard Piórecki

ZASTĘPCA BURMISTRZA

Wincenty Klyta

SEKRETARZ GMINY

Irena Woźnica

SKARBNIK GMINY

Franciszek Stephan

ZARZĄD GMINY I MIASTA

Henryk Głombik, Wiesław Kita, Wincenty Klyta, Augustyn Malcherczyk, Leonard Piórecki, Barbara Wiatrak



RADA MIEJSKA

Alfred Buchta, Henryk Fiegler, Piotr Fojcik, Henryk Głombik, Magdalena Goraus, Edward Ignacy, Wiesław Janiszewski, Stanisław Kańtoch, Wiesław Kita, Wincenty Klyta, Piotr Kokowski, Marek Kornas, Brygida Kozierkiewicz, Marian Kuśka, Dorota Kwitek, Augustyn Malcherczyk, Grażyna Minas, Józef Perz, Zenon Piszczek, Leszek Salamon, Alojzy Stawinoga (przewodniczący), Józef Szczekała, Albin Szweda, Henryk Śliwa, Barbara Wiatrak, Kazimierz Wypych, Czesław Wuzik, Jerzy Zajonc

Samorząd Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń w latach 1994-1998

Burmistrz

Marek Kornas

Zastępca Burmistrza

Piotr Ignacy

Sekretarz Gminy

Irena Woźnica

Skarbnik Gminy

Franciszek Stephan

Zarząd Gminy i Miasta

Piotr Ignacy, Marek Kornas,
Krzysztof Kulesa, Jan
Niewęglowski,
Krystian Wyleżoł



Rada Miejska

Lidia Biela, Krystian Brząkalik, Marian Drażczyk, Henryk Dyrbuś, Henryk Fiegler, Henryk Głombik, Piotr Ignacy, Wiesław Janiszewski (przewodniczący), Adam Kapias, Wiesław Kita, Krzysztof Klucznik, Brygida Kozierekiewicz, Jerzy Krzyżowski, Krzysztof Kulesa, Jan Niewęglowski, Augustyn Malcherczyk, Marek Metryka, Józef Perz, Zygmunt Piontek, Ferdynand Piórecki, Leonard Piórecki, Zygmunt Poloczek, Leszek Salamon, Eugeniusz Staniczek, Józef Szczekała, Albin Szweda, Jerzy Szymura, Jan Śmietana, Stanisław Usarek, Barbara Wiatrak, Krystian Wyleżoł, Jerzy Zajac

Samorząd Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń w latach 1998-2002

Burmistrz

Marek Kornas

Zastępca Burmistrza

Piotr Ignacy

Sekretarz Gminy

Irena Woźnica

Skarbnik Gminy

Franciszek Stephan

Zarząd Gminy i Miasta

Celina Cymorek, Piotr
Ignacy, Marek Kornas,
Henryk Radwan,
Krystian Wyleżoł



Rada Miejska

Franciszek Barakowski, Lidia Biela, Wacław Brózda, Paweł Chrapiec, Celina Cymorek, Bogdan Domżoł, Henryk Dyrbuś, Piotr Ignacy, Wiesław Janiszewski, Damian Jankowski, Adam Kapias, Mariusz Kaszek, Bogdan Knopik, Marek Kornas, Edward Kucharczyk, Emil Kurpanik, Adam Mazur, Jan Niewęglowski, Zygmunt Piontek, Ferdynand Piórecki, Józef Perz, Henryk Radwan, Krzysztof Rak, Leszek Salamon, Romuald Stencel, Bernard Strzoda, Józef Szczekała, Albin Szweda, Eryk Szymała, Edward Tokarz, Stanisław Usarek, Krystian Wyleżoł

Samorząd Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń w latach 2002-2006

BURMISTRZ

Marek Kornas

ZASTĘPCA BURMISTRZA

Piotr Ignacy

SEKRETARZ GMINY

Irena Woźnica

SKARBNIK GMINY

Franciszek Stephan



**RADNI RADY MIEJSKIEJ
2002 - 2006** **CZERWIONKI - LESZCZYN
IV KADENCJA**

RADA MIEJSKA

Arkadiusz Adamczyk, Franciszek Barakowski, Franciszek Blinda, Alfred Dębicki, Henryk Dyrbuś, Henryk Fiegler, Wiesław Janiszewski (przewodniczący), Bogdan Knopik, Marek Kulesa (od 30.05.2003), Emil Kurpanik, Jolanta Nych (do 28.04.2003), Józef Perz, Krzysztof Rak, Leszek Salamon, Marian Słowik, Eugeniusz Staniczek, Romuald Stencel, Bernard Strzoda, Albin Szweda, Eryk Szymała, Edward Tokarz, Stanisław Usarek

Samorząd Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń w latach 2006-2010

BURMISTRZ

Wiesław Janiszewski

ZASTĘPCY BURMISTRZA

Grzegorz Wolnik,
Andrzej Raudner

SEKRETARZ GMINY

Irena Woźnica
/ Józef Zaskórski

SKARBNIK GMINY

Zbigniew Wojtyła



**RADNI RADY MIEJSKIEJ CZERWIONKI - LESZCZYN
2006-2010 V KADENCJA**

RADA MIEJSKA

Arkadiusz Adamczyk, Antoni Bluszcz, Henryk Dyrbuś, Andrzej Jarmundowicz, Ryszard Jonderko, Adam Kapias, Bogdan Knopik, Robert Kowol, Edward Kucharczyk, Waldemar Mitura, Marek Paluch, Hubert Piecha, Grzegorz Płonka, Marek Profaska (przewodniczący), Krzysztof Rak, Leszek Salamon, Bernard Strzoda, Józef Szczekała, Albin Szweda, Stefania Szyp, Alojzy Waniek

Samorząd Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń w latach 2010-2014

BURMISTRZ

Wiesław Janiszewski

ZASTĘPCA BURMISTRZA

Andrzej Raudner

PEŁNOMOCNIK BURMISTRZA

Grzegorz Wolnik

SEKRETARZ GMINY

Józef Zaskórski

SKARBNIK GMINY

Zbigniew Wojtyła



RADA MIEJSKA

Arkadiusz Adamczyk, Ryszard Bluszcz, Stanisław Breza, Henryk Dyrbuś, Ryszard Jonderko, Bogdan Knopik, Edward Kucharczyk, Waldemar Mitura, Jan Pala, Marek Paluch, Grzegorz Płonka, Antoni Procek, Marek Profaska (przewodniczący), Krzysztof Rak, Leszek Salamon, Józef Szczekała, Bernard Strzoda, Jolanta Szejka, Artur Szwed, Stefania Szyg, Grzegorz Wolny

Samorząd Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyń w latach 2014-2018

BURMISTRZ

Wiesław Janiszewski

ZASTĘPCA BURMISTRZA

Andrzej Raudner

PEŁNOMOCNICY BURMISTRZA

Grzegorz Wolnik,
Aleksandra Chudzik

SEKRETARZ GMINY

Józef Zaskórski
/ Justyna Domżoł

SKARBNIK GMINY

Zbigniew Wojtyła



RADA MIEJSKA

Janusz Babczyński, Janina Binda, Wacław Brózda, Ryszard Jonderko, Jerzy Kapszewicz, Bogdan Knopik, Waldemar Mitura, Jan Pala, Grzegorz Płonka, Antoni Procek, Leszek Salamon, Artur Sola, Michał Stokłosa, Grażyna Strzelecka, Marek Szczech, Józef Szczekała, Bernard Strzoda (przewodniczący), Jolanta Szejka, Stefania Szyg, Izabela Tesluk, Grzegorz Wolny

Samorząd Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny w latach 2018-2023

BURMISTRZ

Wiesław Janiszewski

ZASTĘPCA BURMISTRZA

Andrzej Raudner

PEŁNOMOCNICZY BURMISTRZA

Grzegorz Wolnik,
Aleksandra Chudzik

SEKRETARZ GMINY

Justyna Domżał

SKARBNIK GMINY

Zbigniew Wojtyła



RADA MIEJSKA

Gabriel Breguła, Stanisław Breza, Henryk Fuchs, Adam Karaszewski, Bogdan Knopik, Benedykt Krzyżowski, Grzegorz Marek, Waldemar Mitura, Izabela Rajca, Leszek Salamon, Artur Sola, Marcin Stempniak, Bernard Strzoda (przewodniczący), Marek Szczech, Jolanta Szejka, Józef Szczekała, Janusz Szoftysek, Artur Szwed, Stefania Szyg, Michał Toman, Grzegorz Wolny

BERNARD STRZODA

— Przewodniczący Rady Miejskiej w Czerwionce-Leszczynach

Jedna z najlepiej przygotowanych reform

Dla powstania samorządności w Polsce kluczowe znaczenie należy przypisać Ustawie o samorządzie terytorialnym z 8 marca 1990 r. To jedna z najlepiej przygotowanych reform demokratycznych. 27 maja 1990 r. odbyły się pierwsze w naszym kraju wybory samorządowe, które w sposób demokratyczny wyłoniły spośród mieszkańców przedstawicieli do pełnienia funkcji społecznych. Wtedy jeszcze ta wspomniana Ustawa regulowała wybór wójtów, burmistrzów i prezydentów przez rady miast i gmin. W naszym przypadku Rada Miejska w 1990 r. liczyła 32 radnych i tylko oni wybierali burmistrza, co moim zdaniem nie do końca zgodne było z duchem demokracji. Ten niejako mankament „usunięty” został w roku 2002, kiedy to już w wyborach bezpośrednich burmistrzem gminy i miasta Czerwionka-Leszczyny został Marek Kornas. Z perspektywy tamtych lat można mówić o nieustannym rozwoju samorządności, czego szczególnym wyrazem były wybory w okręgach jednomandatowych w 2014 r. W moim przekonaniu była to Rada wyłoniona w sposób najbardziej demokratyczny, Rada stanowiąca najmocniejsze przedstawicielstwo lokalnych liderów.

Osobiście rzecz ujmując, czuję się wyjątkowo zaszczycony tym, że przez kolejną kadencję mogę stać na czele Rady Miejskiej w Czerwionce-Leszczynach, ciesząc się tym szczególnym zaufaniem. Korzystając z okazji chcę podkreślić, że godny zauważenia jest przekrój naszej Rady — z jednej strony spora grupa radnych z długim stażem, co daje komfort w podejściu do kontynuowania zadań, z drugiej zaś strony mamy też nowych radnych, co dobrze rokuje ciągłości w realizowaniu prorozwojowych projektów naszego samorządu. Dziękując wszystkim za współpracę, mam nadzieję, że w opinii mieszkańców dobrze służymy zarówno im, jak i wspólnemu dobru, jakim jest gmina.

LESZEK SALAMON

— Wiceprzewodniczący Rady Miejskiej w Czerwionce-Leszczynach

Szanowni Państwo, z okazji 30-lecia działalności samorządu terytorialnego warto jeszcze raz przypomnieć kilka faktów historycznych.

Geneza samorządu sięga ustroju średniowiecznych miast, w których władzę sprawowała rada miejska. W Polsce samorząd istniał przed II wojną światową. Później jego idea była sprzeczna z modelem państwa komunistycznego, zarządzanego centralnie, więc samorząd zlikwidowano. W latach PRL-u samorządu terytorialnego w Polsce nie było.

Na pierwszym Krajowym Zjeździe Delegatów NSZZ „Solidarność” w 1981 r. pojawiła się publicznie idea budowy społeczeństwa obywatelskiego i dążenie do polskiej samorządowej. Podkreślono konieczność decentralizacji Państwa oznaczającej podział zadań między centrum, a samorządami.

Senat w 1989 r. zaproponował model samorządu, w którym podstawową jednostką jest gmina. W następnym roku projekt ten został przyjęty przez Sejm, który wyznaczył datę pierwszych wyborów samorządowych na 27 maja 1990 r. Tak rozpoczęła się budowa społeczeństwa obywatelskiego, w którym wszyscy mieszkańcy mają możliwość działania dla dobra swojej gminy.

W 1998 r. powstał bardzo dobrze działający samorząd powiatowy.

Szczególną rolę samorządu terytorialnego podkreślał nasz wielki rodak Papiież Święty Jan Paweł II. Pozwolę sobie zacytować Jego słowa: *Obraz miasta to nie tylko zewnętrzne piękno ulic, placów i budynków, ale nade wszystko kształt życia jego mieszkańców, i to zarówno w wymiarze materialnym, jak i duchowym. A zatem samorząd terytorialny, podejmując decyzje dotyczące miejscowości, winien mieć na względzie w pierwszym rzędzie dobro mieszkańców — ich potrzeby, oczekiwania i perspektywy wszechstronnego rozwoju.*

Ja ze swojej strony czuję się zaszczycony, że od 30 lat pełnię funkcję radnego Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny, służąc jej mieszkańcom.

Serdecznie dziękuję wszystkim samorządowcom i pracownikom Urzędu, z którymi przyszło mi pracować dla dobra Naszej Gminy w ciągu tych minionych 30 lat.

9 czerwca w Szpitalu w Knurowie odbyła się prezentacja i przekazanie **nowoczesnego zestawu endoskopów** na potrzeby Oddziału Chirurgii. Sprzęt został zakupiony **dzięki dofinansowaniu okolicznych miast i gmin**.

Środki na zakup endoskopu przekazały gmina i miasto Czerwionka-Leszczyny, miasto Knurów, gminy Gierałtów, Pilchów, Sońców oraz Fundacja na Rzecz Rozwoju Lokalnego.



– Jest to naprawdę wysokiej klasy sprzęt firmy „Olimpus” zakupiony na potrzeby Oddziału Chirurgii naszego szpitala. Na takich endoskopach pracują najlepsi specjaliści w najlepszych klinikach na świecie. My w naszym knurowskim szpitalu mamy fachowców, lekarzy-endoskopistów, którzy od teraz będą mogli diagnozować i operować

Sprzęt medyczny od miast i gmin

przy pomocy nowego endoskopu. Dlatego w imieniu personelu medycznego, zarządu szpitala, ale przede wszystkim pacjentów z Knurowa, powiatu gliwickiego i okolicznych gmin pragnę serdecznie podziękować fundatorom tego sprzętu. Na pewno będzie służył wielu ludziom, ratując ich zdrowie i życie – mówił dr **Michał Ekkert**, prezes Zarządu Szpitala Sp. z o.o. w Knurowie.

Prezentacji sprzętu dokonali lekarze knurowskiego szpitala – dr **Grzegorz Nocoń**, ordynator Oddziału Chirurgii oraz dr **Maciej Żymła**. Omówili oni zasady pracy endoskopów, a także przedstawili listę zabiegów, w których sprzęt ten może mieć zastosowanie.

Dzięki diagnostyce endoskopowej istnieje możliwość wykrycia bardzo wczesnych zmian nowotworowych w układzie pokarmowym, sprzęt pozwala również wykrywać nawet niewielkie krwawienia



wewnętrzne, by zatamować je w odpowiednim czasie. Endoskop posiada bardzo dobrą jakość obrazu, światło kamery widoczne jest poprzez powłoki i tkanki ludzkiego organizmu. Ponadto sprzęt jest tak pomyślany, aby można było dołączać do niego kolejne części aparatury medycznej. Endoskop kosztował ok. 500 tys. zł, zaś nasza gmina przekazała na ten cel 40 tys. zł.

W przekazaniu sprzętu uczestniczyli przedstawiciele władz samorządowych. Prócz burmistrza **Wiesława Janiszewskiego** byli to m.in. starosta gliwicki **Waldemar Dombek**, prezydent Knurowa **Adam Rams**, przewodniczący Rady Miasta Knurów **Tomasz Rzepa**, burmistrz Sońców **Leszek Kołodziej**, wójt Pilchowa **Maciej Gogulla**, zastępca wójta Gierałtowa **Roman Włodarz** oraz przewodniczący Rady Fundatorów Fundacji Rozwoju Lokalnego **Janusz Różański**. **K**



Na sesji Rady Miejskiej w Czerwionce-Leszczynach

Raport o stanie gminy i miasta wraz z głosowaniem nad **wotum zaufania**, podobnie jak **udzielenie burmistrzowi absolutorium** były głównymi tematami kolejnego **posiedzenia Rady Miejskiej**, które odbyło się **26 czerwca**, ponownie sali widowiskowej Centrum Kulturalno-Edukacyjnego i przy zachowaniu reżimu epidemiologicznego.

W pierwszej części obrad sprawozdanie z realizacji uchwał Rady Miejskiej i swojej bieżącej działalności złożył burmistrz **Wiesław Janiszewski**, po czym sprawozdania z działalności poszczególnych komisji branżowych i klubu radnych PiS składali ich przewodniczący. Kolejne z wystąpień burmistrza dotyczyło obszernego dokumentu, jakim jest **Raport o stanie Gminy i Miasta Czerwionka za rok 2019**. Obowiązek takiego raportowania wynika z nowelizacji Ustawy o samorządzie gminnym i po raz pierwszy został zrealizowany w zeszłym roku. Jednak tym razem towarzyszyła temu szersza dyskusja, w której głos zabrali radni **Janusz Szoltysek**, **Marek Szczech**, **Grzegorz Marek**, **Gabriel Breguła**, **Izabela Rajca**, **Michał Toman**, **Adam Karaszewski**, **Bogdan Knopik**, **Marcin Stempniak** i **Stanisław Breza**. Ostatecznie ta część debaty zakończyła się przyjęciem wniosku radnego J. Szoltyśka w sprawie budownictwa komunalnego oraz głosowaniem, w którym za udzieleniem burmistrzowi wotum zaufania głosowało 12 radnych, natomiast przeciw opowiedziało się 7 radnych.

W dalszej części obrad procedowano uchwały związane z wykonaniem ubiegłorocznego budżetu gminy oraz udzieleniem burmistrzowi absolutorium. Zgodnie z procedurą sprawozdanie finansowe oraz informację na temat stanu mienia komunalnego przedstawił skarbnik **Zbigniew Wojtyło**, po czym przewodniczący Rady **Bernard Strzoda** zapoznał wszystkich z opinią Regionalnej Izby Ob Rachunkowej. W tej sprawie stanowisko Komisji Rewizyjnej przedstawił również **Henryk Fuchs**

jako jej przewodniczący. Ostatecznie za przyjęciem uchwały w sprawie zatwierdzenia sprawozdania finansowego wraz ze sprawozdaniem z wykonania budżetu gminy za 2019 r. głosowało 12 radnych, 1 głos oddano przeciw, a 4 wstrzymujące. W przypadku głosowania w sprawie udzielenia burmistrzowi absolutorium – 14 głosów oddano za, 5 przeciw.

Kolejne uchwały dotyczyły m.in. zmian w Wieloletniej Prognozie Finansowej Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny, tegorocznej uchwały budżetowej i statucie Biblioteki Publicznej, powołania Zespołu ds. opiniowania kandydatów na ławników do Sądu Okręgowego w Rybniku i Sądu Rejonowego w Rybniku oraz zasad obciążania nieruchomości gminy służebnościami gruntowymi i przesyłu. Ponadto radni zdecydowali o ustaleniu stawki opłaty za zajęcie pasa drogowego i udzieleniu pomocy finansowej Województwu Śląskiemu z przeznaczeniem na realizację zadania pn. *Ocena przyrodnicza fragmentu Parku Krajobrazowego Cysterskie Kompozycje Krajobrazowe Rud Wielkich w miejscowości Czerwionka-Leszczyny*. Ostatnie z podjętych uchwał dotyczyły wyrażenia zgody na zawarcie umów najmu z dotychczasowymi najemcami oraz wystąpienia z apelem do Województwa Śląskiego w sprawie przebudowy Drogi Wojewódzkiej nr 924.

Warto dodać, iż podczas sesji radna **Izabela Rajca** wręczyła burmistrzowi promesę dla Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny na kwotę 5.782.473 zł. Jako element Tarczy 4.0 są to środki z Funduszu Inwestycji Samorządowych. **(r)**



Firma Turenwerke buduje **fabrykę drzwi w sołectwie Stanowice**, na terenie **Katowickiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej**. Powstanie tu **hala produkcyjno-magazynowa wraz z zapleczem socjalno-biurowym**. Jak planuje inwestor, zadanie powinno zostać zakończone **jesienią br.**

Nowy inwestor na terenie gminy

Turenwerke jest producentem wysokiej jakości drzwi zewnętrznych i wewnętrznych. Firma inwestuje w najnowsze technologie i zautomatyzowane zarządzanie produkcją. Nowa fabryka, jak zaznacza inwestor, znajdzie się w bardzo dobrej lokalizacji. Przez Stanowice przebiega bowiem autostrada A1, zapewniająca wygodne połączenie Śląska z innymi regionami Polski, ale też z zagranicą. Po zakończeniu zadania miejsca pracy w Stanowicach ma znaleźć około 50 osób.

– Kolejny inwestor to dla gminy i miasta Czerwionka-Leszczyny bardzo dobra wiadomość. Szczególnie teraz, w czasie spowolnienia gospodarczego związanego z pandemią, należy docenić perspektywę nowych miejsc pracy dla mieszkańców – zaznacza **Grzegorz Wolnik**, pełnomocnik burmistrza ds. Planowania, Rozwoju i Gospodarki w UGiM Czerwionka-Leszczyny. **HPN**

Starsi mówią „zomek”, młodszy skromnie „zameczek”, ale i jedni, i drudzy leszczynianie **lubią ten wiekowy budynek**. Jest troszkę naszą atrakcją, troszkę nawet chlubą, **choć ostatnimi czasy nie wyglądał najlepiej**. Obecnie cieszymy się, że zabrano się do jego renowacji i **z ciekawością czekamy na efekty**. Przy tej okazji warto będzie jeszcze raz **przypomnieć jego niedługą historię**.

Nasz „Zomek” nie jest, niestety, zbyt wiekowy, powstał w latach 1882-1883, czyli ma lat dokładnie 137. Przedstawia styl neoklasycystyczny, wzorowany na średniowiecznych willach włoskich, zapożyczony z dalekiej Toscanii. Charakterystyczna jest tu wyraźna prostota formy – płaski dach, zwarta bryła, prosta kwadratowa wieża o płaskim dachu, umieszczona asymetrycznie z boku. Bez architektonicznych fantazji, nadmiaru ozdób i dodatków. Taki trend pojawił się w architekturze pod koniec XIX wieku może jako odpowiedź na wybujały manieryzm czy przeładowany „niemiecki styl narodowy” krzyczący bijącymi w oczy szachulcami. Wnętrza „Zamku” były urządzone według mody panującej w ówczesnych pańskich siedzibach. Meble i zasłony miały obicia dopasowane do koloru tapet, tak, że podobnie jak w Pszczynie można było mówić „pokój żółty” czy „pokój niebieski”. W Leszczynach jeden z pokoi na górze był... czarny, poświęcony podobno pamiątkom po pierwszej żonie gospodarza. We wszystkich pokojach musiały stać duże bukiety kwiatów. Tak sobie życzyła nowa pani na Leszczynach, Ernestyna Barteltowa, zwana powszechnie we wsi „Imość”.

Zameczek powstał, kiedy to owdowiała właściciel Leszczyn, Konrad Bartelt, postanowił zacząć nowe życie w wielkim stylu, u boku nowej żony, w nowym domostwie. Poprzedni dwór, w połowie murowany, w połowie drewniany, stał nie „w miejscu obecnego”, lecz bardziej w głębi podwórzka. Nowy dom postawiono w bardziej eksponowanym miejscu. W perspektywie z okien widać było ogród z małym rosarium, trzy stawy, oraz młyn wodny. Bardzo prawdopodobne, że największy wpływ na kształt zamku i jego otoczenia miała przede wszystkim nowa żona Bartel-

ta, i to pod jej gust urządzano dom, jak i jego otoczenie.

Mieszkańcy Zamku to rodzina Barteltów – niestety, nie „von”, jak niektórzy piszą – rodzina szlachecka, ziemiańska, pochodząca prawdopodobnie z pszczyńskiego, ale nie arystokratyczna. To co widnieje nad wejściem do zamku, to nie herb, a jedynie kartusz z ozdobnym inicjałem.

jak na trzy osoby dość liczna – była kucharka, dwie pokojówki, dwie kobiety „do prostych robót”, lokaj, stangret, ogrodnik Śmierć, leśniczy Meyer. Leśniczy miał za zadanie dostarczać dziczyzny. Lokaj, naturalnie miał za zadanie obsługiwać pana, a widywano go już o piątej, czy szóstej rano, jak wędrował galowo odziany w białą koszulę i fraczek, z wielkim

widzi. Wieś lubiła go za to i nazwała swojsko „Bartek”, co było wyrazem sympatii. Wieś współczuła mu, kiedy raz po raz nawiedziły majątek pożary, i „Bartek” ponosił wielkie straty. W jednym z tych pożarów omal nie zginęła grupa kobiet pracująca w spichrzu, które rzadczą... zamknął na klucz. Jakoś nikomu nie przyszło do głowy, żeby rozbić zamek, choćby siekierą, tylko szukano rządcy z kluczem gdzieś w polu. Bartel był człowiekiem gospodarnym i przedsiębiorczym, więc zawsze jakoś się z tych strat szybko podnosił. Posiadał zresztą oprócz majątku ziemskiego udziały w podrybnickich kopalniach, które może pomagały wyrównać straty. O tym jednak wieś nie wiedziała, podziwiano tylko dorodne bydło i wielkie dworskie stado owiec w folwarcznej owczarni. Trzeba tu zaznaczyć, że nie były to czasy zależności wsi od dworu. Wieś utrzymywała się z gospodarowania na swoich poletkach oraz z rodzącego się przemysłu. Nie było więc w stosunkach z dworem rażącego gdzieś „wiero-poddania”, służalczości czy wyzysku. Można było iść do dworu na służbę, albo dorabiać sezonowo „na pańskim” przy żniwach, ale to było dobrowolne i za zapłatą. Wieś nie musiała dworu o nic prosić, bardziej obserwowała mieszkańców dworu niż wchodziła w kontakt. „A, Bartek se jedzie bryczką”, „Imość se szpacyruje” – powiadano z daleka.

Bardzo szkoda, że nie znamy żadnej fotografii Konrada Bartelta, ani jego żony Ernestyny. Przybyła do Leszczyn mając już około czterdziestki, co wtedy było dla kobiety wiekiem nieomal podeszłym, a mimo to podobno do końca życia uważała się za piękną. A może i miała rację? Wieś zapamiętała ją jako kobietę postawną, o dobrej figurze, elegancką z wysoko upiętą secesyjną fryzurą, taką w stylu Orzeszkowej. Wyglądała w każdym razie bardzo „po pańsku”. Pochodziła z Borucina koło Raciborza, gdzie jej ojciec był nadleśniczym. Nazwisko pańienkie Magerle może wskazywać na korzenie austriackie czy morawskie, w każdym razie nazwisko to do dziś jest w Austrii spotykane. Wsie Borucin i Krzanów uchodzą za małą enklawę Morawaków, jeszcze współcześnie mówi się tam gwarą z dużą domieszką morawskiego. Być może więc i rodzina Ernestyny przybyła tam kiedyś z tych stron. Ernestyna była bardziej zdystansowana niż jej mąż. Służba ponoć skarżyła się, że sknerzy, ale może dotyczyło to raczej ostatniego okresu jej życia, kiedy sama popadła w biedę? Za życia Bartelta nie było o tym mowy. Raczej przeciwnie, były hojne dozynki, niby dla czeladzi, ale każdy, kto przyszedł mógł przyjąć jeść i pić do woli, wiejskie dzieci śpiewające na ślubie dostawały pierwszą w życiu czekoladę, a wiejskie drużyny Heleny dostały w prezencie jakieś całe stroje, w którym występowały na ślubie. Dodajmy, było ich tyle, że stały szpalerem na trasie od zamku aż do kościoła (starego).

Aleksandra J. Ostroch

Nasz „zomek” cz. 1 i jego mieszkańcy

Rodzina bardzo niewielka, bo tylko trzyosobowa. Właściciel majątku Konrad, jego druga żona Ernestyna i córka z pierwszego małżeństwa, Helena. Przy czym macocha była zarazem ciotką Heleny, gdyż Bartelt, żeniąc się powtórnie, wybrał siostrę Anny, pierwszej żony. Do stałych mieszkańców należała także guwernantka Heleny, która podobno została tu do końca życia, nawet kiedy Helena dorosła. Jak toczyło się życie codzienne zameczku? Przekazy mamy bardzo skąpe, i możemy tu głównie uciec się do wyobraźni. Prawdopodobnie, choć rodzina niewielka, nie brakowało w domu ruchu. Chociażby... dzięki pieskom pani Ernestyny, które podobno licznie hodowała, a możliwe, że także dorastająca Helena lubiła zwierzęta. W każdym razie było co najmniej kilka pokojowych psów, i wszędzie stały koszyki z ich legowiskami. Musiało być więc sporo poszczekiwania i stukania pazurków na pokojach. Służba była

dzbanem po wodę do źródła. Nie wiemy, czy ta woda miała być do mycia czy do picia, w każdym razie państwo najwyraźniej cenili sobie ekologię. Ogródnik musiał się starać, by nie zabrakło na pokojach także wielkich świeżych bukietów, miał więc „pod sobą” rosarium i cieplarnię. Chciałoby się wiedzieć, jakie kwiaty uprawiał leszczyński ogrodnik dla swojej pani, ale wiemy tylko tyle, że musiały być sprowadzane z daleka – córeczki ogrodnika przynosiły szkolnym koleżankom kwiatki powycinane z katalogów firm ogrodniczych, a więc ojciec był z takimi firmami w kontakcie.

Konrad Bartelt zapisał się w pamięci jako człowiek, ujmijmy to tak: przyzwoity. Nie gnębił nikogo, a nawet przymykał oko na kradzież drewna z lasu, czy podkopywanie mu ziemniaków. Nawet jeżeli przejeżdżając bryczką mógł widzieć ludzi ze wsi na gorącym uczynku, odwracał się w drugą stronę, udając, że nie

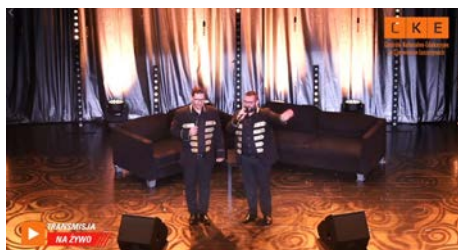


Kalendarzowa inscenizacja przed leszczyńskim zamkiem



Poniedziałkowe próby w CKE

Po sukcesie **pierwszego internetowego koncertu na żywo**, który zainaugurowała **Kapela z Naszego Miasteczka**, co tydzień na scenie Centrum Kulturalno-Edukacyjnego prezentowali się artyści z naszego regionu.



W transmisjach live z cyklu „Poniedziałkowe próby w CKE” wystąpili: *Claudia i Kasia Chwołka, Popiół, The October Leaves* oraz *Muzykanty*. Serię internetowych koncertów na żywo zakończył występ zespołu *Trojki*. Dodatkową atrakcją zaproponowaną przez Miejski Ośrodek Kultury – tym razem nie tylko muzyczną – było spotkanie z rybnickim kabaretem *Kałasznikof*, które odbyło się w niedzielę 14 czerwca o godz. 19.00.

Transmisje z wydarzeń dostępne są na stronie www.ckecl.pl, a także na Facebooku, na profilu CKE Czerwionka-Leszczyny w zakładce „na żywo”. Dziękujemy wszystkim artystom oraz niezawodnej ekipie technicznej Miejskiego Ośrodka Kultury w Czerwionce-Leszczynach za zaangażowanie w to nowe i nietypowe dla nas przedsięwzięcie. (n)



Pani Anna Gawłowska z Czerwionki obchodziła 6 czerwca swoje 107 urodziny! To **najstarsza mieszkanka nie tylko Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny, ale także powiatu rybnickiego**.

107. urodziny naszej Nestorki

Jubilatkę odwiedzili burmistrz **Wiesław Janiszewski** oraz wicestarosta Powiatu Rybnickiego **Marek Profaska**. Goście, w imieniu mieszkańców gminy i powiatu, przekazali najlepsze życzenia, wręczyli także kwiaty i upominki. Pani Anna, mimo sędziwego wieku, jest w dobrej kondycji. Ujmuje pogodą ducha i życzliwością.

Solenizantka urodziła się w Cieszylinie. W 1936 r. wyszła za mąż, a 1947 r. przeprowadziła się do Czerwionki. Ze swoją rodziną mieszkała najpierw w zamczku przy al. św. Barbary, a potem w leszczyńskim zamku. Urodziła syna i córkę, doczekała jednego wnuka oraz dwójki prawnucząt. Pani Anna mieszka ze swoją córką – Urszulą, która opiekuje się Jubilatką. **HPN**



Laureaci japońskiego konkursu

Trzy uczennice **Szkoły Podstawowej nr 8 w Dębieńsku** oraz uczestnik **grupy plastycznej działającej przy Domu Kultury w Leszczynach** zostali laureatami **Międzynarodowego Konkursu Plastycznego w Japonii**. Swoje prace przygotowali pod kierunkiem nauczycielki plastyki **Katarzyny Sienkan-Krzakały**.

Anna Musiałek zdobyła *supreme gold* – najwyższe złoto, **Sandra Dzieżek** i **Dawid Kubik** – srebro, a **Natalia Szpik** – brąz. Prace powstały na początku roku szkolnego 2019/2020 i zostały odesłane w listopadzie do przedstawiciela firmy Pentel w Polsce, skąd trafiły do Japonii.

Konkurs sponsorowany jest przez japońską fundację wspierającą edukację artystyczną (Biiku Bunka Kyokai) m.in. we współpracy z Ministerstwem Spraw Zagranicznych Japonii, Ministerstwem Edukacji, Kultury, Sportu, Nauki i Technologii Japonii, Japońską Federacją Projektowania Artystycznego i Stowarzyszeniem Japońskiej Edukacji Artystycznej.

Celem konkursu jest budowanie pełnego zrozumienia pomiędzy dziećmi z całego świata oraz

umożliwienie im, poprzez uczestnictwo w konkursie i wystawę zgromadzonych prac, pogłębiania komunikacji w sposób wykraczający poza ograniczenia ra-



sowe, językowe oraz kulturowe. Organizatorzy mają nadzieję, że poprzez poznanie sztuki rówieśników z innych krajów, młodzież oraz dorośli uświadomią sobie, że znacznie więcej ich łączy niż różni. Temat konkursu jest dowolny. Jak zaznaczają organizatorzy: – *Niech zwycięży nieskrępowana sztucznością ograniczeniami i podziałami kreatywność. Dzieci wiedzą najlepiej, o czym chcą opowiedzieć za pomocą plastycznych środków wyrazu! Kredkami, pastelami, farbami, ołówkiem – młodzi artyści sami decydują o wyborze narzędzi plastycznych! Dzieci opowiadają co je cieszy, co martwi, co fascynuje.* **HPN**

Dobiega końca kolejny rok akademicki Uniwersytetu Trzeciego Wieku w Czerwionce-Leszczynach. W czasie panującej pandemii nie mogła się jednak odbyć tradycyjna uroczystość, która co roku gromadziła w Centrum Kulturalno-Edukacyjnym wszystkich studentów, Radę Słuchaczy, Radę Programową oraz wykładowców Uniwersytetu.

UTW w Czerwionce-Leszczynach kończy kolejny rok akademicki

— Gdy rozpoczynaliśmy rok akademicki we wrześniu ubiegłego roku, nikt z nas nie spodziewał się, że nie będzie nam dane pożegnać się przed wakacjami — mówił **Krystian Wyleżół**, koordynator UTW. — Na ten rok akademicki przygotowaliśmy dla naszych słuchaczy niezwykle ciekawą ofertę, obejmującą lektoria języków obcych, wykłady, seminaria, spotkania z ciekawymi osobami, zajęcia komputerowe i ruchowe. Oprócz tego działała sekcja chóru, florystyki, robótek ręcznych, gier towarzyskich. Nowością było powstanie sekcji rowerowej, która rozwijała się niezwykle intensywnie. Jak co roku, w ofercie Uniwersytetu znalazły się również wycieczki i wyjazdy. Niestety, epidemia koronawirusa zmusiła nas do zawieszenia wszystkich zajęć — dodał K. Wyleżół.

Pełni zapału i energii studenci musieli odłożyć swoje plany o naukę połączonej ze wspaniałą zabawą i integracją. O trudnej sytuacji, w której znaleźli

się studenci, mówił również Wicestarosta Powiatu Rybnickiego **Marek Profaska** i zarazem przewodniczący Rady Programowej UTW: — Studentki i studenci Uniwersytetu Trzeciego Wieku zawsze niezwykle pilnie i sumiennie podchodzą do wszystkich realizowanych zajęć. Tym smutniejsze jest więc to, że od kilku miesięcy nie mogli w nich uczestniczyć. Opustoszały sale, które zawsze tętniły życiem, a w których studenci mogli rozwijać swoje zainteresowania i zdobywać wiedzę. Mam jednak nadzieję, że w październiku nowy rok akademicki rozpocznie się bez przeszkód i jeszcze bardziej docenimy wtedy możliwość wspólnego spotkania.

Podziękowania za pracę słuchaczy i wykładowców UTW w minionym roku akademickim składa burmistrz **Wiesław Janiszewski**: — Niezmiennie cieszymy się, że Uniwersytet Trzeciego Wieku od kilku lat prężnie działa w Czerwionce-Leszczynach. W tym momencie to już grupa ponad 400 słuchaczy,



zintegrowanych ze sobą, chcących się rozwijać i poszerzać swoje zainteresowania. Chcę im serdecznie podziękować za ich wytrwałość, poświęcony czas i energię. Chociaż teraz zajęcia UTW są zawieszone, mam nadzieję, że w październiku spotkamy się wszyscy razem na inauguracji nowego roku akademickiego.

— Uniwersytet Trzeciego Wieku znalazł kilka lat temu w Miejskim Ośrodku Kultury swoje miejsce. To tam słuchacze mogą realizować swoje plany, rozwijać zainteresowania, pasje i zdobywać wiedzę. Oferta Uniwersytetu jest tak bogata i różnorodna, że co roku każdy może znaleźć coś dla siebie. Mam nadzieję, że po wakacjach spotkamy się wszyscy, pełni sił i zapału do realizacji nowych wyzwań — podkreślała dyrektorka Miejskiego Ośrodka Kultury w Czerwionce-Leszczynach **Mariola Czajkowska**. **HPN**



#GaszynChallenge również u nas

25 czerwca pracownicy **Urzędu Gminy i Miasta, Ośrodka Pomocy Społecznej, Zarządu Dróg i Służb Komunalnych, Zakładu Gospodarki Mieszkaniowej, Miejskiego Ośrodka Kultury, Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji oraz Biblioteki Publicznej** wzięli udział w **#GaszynChallenge**.

#GaszynChallenge to kolejne internetowe wyzwanie, które ma na celu pomoc osobom potrzebującym — w tym wypadku chorym dzieciom. Zasady są proste: nominowani muszą wykonać 10 pompek lub 10 przysiadów. Należy nagrać film podczas wykonywania ćwiczeń, nominować innych, przypominając przy tym o zbiórce, a następnie umieścić filmik w internecie.

Zbiórki prowadzone są na rzecz chorych dzieci. Dla Śląska jest to **Sandra Wolniak**. Dziewczynka cierpi na SMA typu 1 — najcięższą postać rdzeniowego zaniku mięśni. Szansą na zatrzymanie choroby dziewczynki jest terapia genowa w USA. Kosztuje ona jednak ponad 2 miliony dolarów. Lek zmienia kod genetyczny dziecka. Organizm zaczyna produkować białko niezbędne do pracy mięśni.



Jak podkreślają rodzice Sandry, istnieje nadzieja, że jedno podanie leku odeprze chorobę na zawsze.

Uczestnikom **#GaszynChallenge** udało się zebrać kwotę 500 zł, która została wpłacona na konto Sandry. Dziękujemy wszystkim, którzy włączyli się w to wyzwanie. **HPN**



DZIELNICOWI KOMISARIATU POLICJI W CZERWIONCE-LESZCZYNACH



asp. sztab. Dariusz Buszka
Kierownik Rewiru Dzielnicowych
Komisariatu Policji
w Czerwionce-Leszczynach
tel. miejski: 47 8557 731

mł. asp. Krzysztof Kusiak **CZERWIONKA**

(ul. 3 Maja 2-42, ul. Bolesława Chrobrego,
ul. Damrota, ul. Doktora Rostka, ul. Furgoła
17-139, ul. Głowackiego, ul. Kościuszki,
ul. Księdza Hanuska, ul. Plebiscytowa,
ul. Rymera, ul. Władysława Jagiełły,
ul. Zagłoby)
tel. miejski: 47 8557 735
tel. komórkowy: 727 032 189

sierż. sztab. Dawid Oleś **CZERWIONKA**

(ul. 3 Maja 1-23, ul. Furgoła 1-13,
ul. Generała Hallera, ul. Kombatantów,
ul. Mickiewicza, ul. Rynek, ul. Słowackiego,
ul. Szkolna, ul. Wolności)
tel. miejski: 47 8557 732
tel. komórkowy: 723 650 323

asp. sztab. Remigiusz Mitura **CZERWIONKA**

(ul. Aleja Świętej Barbary, ul. Działkowców,
ul. Dzierżona, ul. Furgoła 2-104, ul. Gwarków,
ul. Jana Pawła II, ul. Kolejowa, ul. Kwiatowa,
ul. Leśna, ul. Lipowa, ul. Norwida, ul. Parkowa,
ul. Reja, ul. Spacerowa, ul. Wyzwolenia)
tel. miejski: 47 8557 733
tel. komórkowy: 723 650 267

asp. Przemysław Sowa **LESZCZYN**

(ul. Armii Krajowej 1-53c, ul. Chopina,
ul. Dąbrowy, ul. Konopnickiej 3-6, ul. Krótka,
ul. Krzywa, ul. Ks. Pójdy 35a-73, ul. Ks. Pójdy
40b-84, ul. Ks. Popiełuszki, ul. Ligonja
1-11, ul. Miarki, ul. Mieszka I, ul. Morcinka
6, ul. Orzeszkowej, ul. Pawłasa, ul. Plac
Grunwaldzki, ul. Pola, ul. Przedszkolna,
ul. Reymonta, ul. Sienkiewicza, ul. Tetmajera,
ul. Tuwima)
tel. miejski: 47 8557 732
tel. komórkowy: 723 650 281

sierż. Arkadiusz Łuc **LESZCZYN**

(ul. Broniewskiego, ul. Brzozowa,
ul. Dworcowa, ul. Generała Dąbrowskiego,
ul. Kardynała Wyszyńskiego, ul. Ks. Pójdy
2-4, ul. Moniuszki, ul. Morcinka 2-6,
ul. Mostowa, ul. Plac Dunikowskiego,
ul. Sosnowa, ul. Sportowa, ul. Świerkowa,
ul. Żeromskiego)
tel. miejski: 47 8557 733
tel. komórkowy: 723 650 366

sierż. Grzegorz Trzaskalik **LESZCZYN, KSIĄŻENICE**

(ul. Daszyńskiego, ul. Jagiellońska,
ul. Konopnickiej 1-2, ul. Ks. Pójdy 6-40a,
ul. Ks. Pójdy 1-35b, ul. Ligonja 2-14,
ul. Matejki, ul. Morcinka 1-5, ul. Nowy
Dwór, ul. Ogrodowa, ul. Piekarnicza,
ul. Plac Kopernika, ul. Polna, ul. Poprzeczna,
ul. Rybnicka 70-86, ul. Rybnicka 53-93)
tel. miejski: 47 8557 734
tel. komórkowy: 727 032 188

asp. sztab. Mariusz Mulawa **LESZCZYN STARE, PRZEGĘDZA**

(ul. Armii Krajowej 2-2a, ul. Biskupa Pluty,
ul. Błękitna, ul. Czereśniowa, ul. Górnośląska,
ul. Jasna, ul. Ks. Pójdy 77-147, 96-194,
ul. Ks. Doktora Stanisława Musiała,
ul. Ks. Wilhelma Dłucika, ul. Leszczyńska,
ul. Marszałka Piłsudskiego, ul. Narutowicza,
ul. Odległa, ul. Pierchały, ul. Powstańców,
ul. Rogowa, ul. Słowiańska, ul. Świętego
Antoniego, ul. Żorska)
tel. miejski: 47 8557 735
tel. komórkowy: 723 650 243

asp. sztab. Artur Perz **CZUCHÓW, MALENIE**

tel. miejski: 47 8557 732
tel. komórkowy: 723 650 245

sierż. sztab. Damian Drzęźła **DĘBIENSKO**

tel. miejski: 47 8557 733
tel. komórkowy: 723 650 265

mł. asp. Zbigniew Kasprowicz **BEŁK, PAŁOWICE**

tel. miejski: 47 8557 734
tel. komórkowy: 723 650 402

sierż. sztab. Marcin Bogacz **STANOWICE, SZCZĘKOWICE**

tel. miejski: 47 8557 734
tel. komórkowy: 727 032 187

W przypadku absencji stałego dzielnicowego bieżące in-
formacje w zakresie obsługi w/w rejonów dostępne są
na stronie internetowej www.policja.pl oraz w aplikacji
mobilnej **Moja Komenda**.

Renacie Buchcik-Sulidze
najgłębsze wyrazy współczucia
z powodu śmierci

MEŻA
składają

**Burmistrz, Przewodniczący Rady Miejskiej
oraz Kierownictwo i Pracownicy
Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny**

Rodzinie
śp. ANTONIEGO KUŚKI

długoletniego Sołtysa Bełku
wyrazy głębokiego współczucia
składają

**Burmistrz Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny,
Przewodniczący Rady Miejskiej i Sołtysi
oraz Kierownictwo i Pracownicy
Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny**

Monice Kurpanik
najszczerze wyrazy współczucia
z powodu śmierci

MATKI
składają

**Burmistrz Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny,
Dyrekcja i Pracownicy
Miejskiego Ośrodka Kultury
w Czerwionce-Leszczynach**

Joannie Grabelus-Fabian
wyrazy głębokiego współczucia
z powodu śmierci

OJCA
składają

**Burmistrz oraz Kierownictwo
Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny**

**FIRMA
HANDLOWO-USŁUGOWA**

APINEX
ADAM HERDZINA

TECHNIKA

**GRZEWCZA
SANITARNA**

Wykonawca instalacji
grzewczych, sanitarnych, gazowych, pomp ciepła, rekuperacji

tel./fax.: 32 4312 417

Czerwionka, ul. Furgoła 99B

e-mail thu.apinex@gmail.com www.facebook.com/thu.apinex

WIP
Gwarant Service

**TU KUPISZ
BEZ RYZYKA**



SAFE-CARS.PL

PEWNOŚĆ I BEZPIECZEŃSTWO



**KOMPLEKSOWE
WYKOŃCZENIA WNĘTRZ**

25 lat doświadczeń w branży budowlanej ...

Edward Jabłonna
501 971 451



**Usługi
Asenizacyjne** **Tadeusz
Wyleżół**

wywóz nieczystości płynnych / opróżnianie szamb
opróżnianie oczyszczalni przydomowych i osadników



Kontakt: tel. 666-912-266

WYWÓZ SZAMBA

Bogusław Koperwas
SZYBKO I SOLIDNIE
zadzwoń

od poniedziałku do soboty
w godz. 7.00-20.00



BIURO RACHUNKOWE
JiA Kwoska

- prowadzenie ksiąg rachunkowych
- prowadzenie podatkowej księgi przychodów i rozchodów
- prowadzenie ewidencji podatkowych
- prowadzenie spraw pracowniczych
- doradztwo podatkowo-finansowe

44-230 Czerwionka-Leszczyny, ul. Sawickiej 4, tel. 32/4319 769, e-mail: biuro@kwoska.com.pl

SKŁAD OPAŁU CZERWIONKA-LESZCZYN

Sprzedaż i transport węgla kamiennego
AUTORYZOWANY SPRZEDAWCA POLSKIEJ GRUPY GÓRNICZEJ

Węgiel luzem lub workowany. Transport gratis

ZAPRASZAMY!

Czerwionka-Leszczyny, ul. Furgoła 163, pn-pt 8.00-16.00
tel. 509599103, 506129395

DRZWI NA WYMIAR

FHU DAŁPIM

- ◆ Drzwi zewnętrzne – stalowe • drewniane
- ◆ Drzwi wewnętrzne – DRE • PORTA • POL-SKONE
- oferta dla budownictwa wielorodzinnego;
nietypowe wymiary, zwężenia, „feltz 2”
- ◆ Okna PCV – ALUPLAST • DECEUNINCK
- ◆ Panele podłogowe – KRONO-ORIGINAL • EGERR • KRONOPOL

POMIAR, DORADZTWO, MONTAŻ

Stanowice
ul. Wyzwolenia 11
(naprzeciw firmy „Szostak”)
tel. 601-660-201



- ▶ sprzedaż zbóż
- ▶ wykaszanie nieużytków i terenów zielonych
- ▶ wywóz nieczystości płynnych
samochodem o pojemności 4 m³
- ▶ usługi rolnicze i transportowe



GOSPODARSTWO ROLNE Bogdan Knopik
Dębieńsko ★ ul. Jesionka 19 ★ tel. 509-909-869



P.U. SłonikFelix
Czerwionka-Leszczyny

Leszek Rudziński

tel: 531 531 560

e-mail: slonikfelix@slonikfelix.pl

**WYWÓZ
NIECZYSTOŚCI
PŁYNNYCH**

Nie masz umowy ?! - DZWOŃ
Masz umowę - DZWOŃ TYM BARDZIEJ



Prowadzimy działalność w obrębie gmin Czerwionka-Leszczyny, Orzesze, Ornontowice.
Zapewniamy szybką, rzetelną i fachową obsługę.

www.slonikfelix.pl



Zapraszamy do skorzystania:
z medycyny chińskiej, akupunktury, kroplówki detox,
kosmetologii, chirudoterapii pijawką lekarską

ALEXA **ORTODONCJA** tel. 513 638 062
RYBNIK
leczenie wad zgryzu u dorosłych i dzieci ul. Strzelców Był. 30

KANCELARIA ADWOKACKA
Adw. Aleksandra Kubecka
ul. Mikołowska 73, 44-203 Rybnik
T: (+48) 515 988 711
E: kancelaria@adwokatkubecka.pl
www.adwokatkubecka.pl

Kancelaria Radcowska
RADCA PRAWNY PAWEŁ PIOTROWICZ
ul. Furgoła 11, 44-230 Czerwionka-Leszczyny
tel. 603 380 766, 603 380 706
e-mail: piotrowicz@jpkancelaria.com, sekretariat@jpkancelaria.com

Jacek Rybka
SERWIS OPON
STANOWICE
ul. Zwycięstwa
tel. 32 43 19 258
CZERWIONKA
ul. Dr Rosika
tel. 32 43 11 193
pn-pt 8.00-17.00 • sob 8.00-15.00

- sprzedaż opon nowych, używanych i bieżnikowanych
- wymiana opon ciężarowych
- montaż i wyważanie kół
- sprzedaż olejów i filtrów (bezpłatna wymiana)
- prostowanie i regeneracja felg aluminiowych
- AUTO-MYJNIA
- ciśnieniowe mycie silników i podwozi
- czyszczenie tapicerki Kärcher

• OGŁOSZENIA DROBNE •

NAPRAWA SPRZĘTU RTV, MONTAŻ ANTEN
ŁUKASZ GÓRNY
tel. 501-347-984
Czerwionka-Leszczyny,
ul. Rynek 5/9
Szczekowice, ul. Gliwicka 58

KAMIL REMONTY
GŁADŹ / MALOWANIE
WYKOŃCZENIA WNĘTRZ
tel. 533 466 239
e-mail: kamilzmyslowski@onet.eu

Oczyszczanie, likwidacja zawartości mieszkań i domów oraz skup staroci
- tel. 505-397-420

PRACE ZIEMNE
USŁUGI MINIKOPARKA
► WYKOPY POD PRZYŁĄCZA (kanalizacyjne, wodne, gazowe, prądowe)
► WYKOPY POD FUNDAMENTY DOMÓW, GARAŻY, PŁOTÓW, WIAT itp.
► PRZYŁĄCZA WOD-KAN
tel. 798 772 572

GABINET REUMATOLOGICZNO-INTERNISTYCZNY
Bogusław Kaczmarczyk
LEKARZ CHOROÓB WEWNĘTRZNYCH
SPECJALISTA REUMATOLOG

- leczenie chorób wewnętrznych
- osteoporozy
- chorób stawów
- układowych chorób tkanki łącznej
- boreliozy
- chorób kręgosłupa

Rejestracja telefoniczna: **660-742-252, 504-181-753**
Czerwionka-Leszczyny, Plac Matejki 1F (obok Poczty)

GABINET DERMATOLOGICZNO-CHIRURGICZNY
Czerwionka, ul. Jana Pawła II 7C
www.gabinetyleitman.pl

K. Piasecka-Lejtman – dermatolog
tel. 692-427-312 – pn. i śr. 16.00-18.00

- leczenie chorób skóry, włosów i paznokci
- kriochirurgia zmian skórnych
- peelingi medyczne
- mikrodermabrazja
- testy naskórkowe
- leczenie nadpotliwości
- dermatoskopia

A. Lejtman – chirurg
tel. 606-960-532 – czwartek 16.00-18.00

- elektrochirurgia zmian skórnych
- usuwanie kępek żółtych z powiek
- wycinanie znamion barwnikowych z badaniem histopatologicznym
- usuwanie kaszaków, tłuszczaków, wrastających paznokci
- kompleksowe leczenie przewlekłej niewydolności żylniej kończyn dolnych: diagnostyka i leczenie zakrzepicy żylniej, skleroterapia żyłaków, leczenie obrzęków kończyn dolnych
- leczenie zachowawcze oraz skleroterapia hemoroidów
- anoskopia – wzniernikowanie odbytu
- leczenie owrzodzeń podudzia i stóp cukrzycowych
- USG Doppler żył kończyn dolnych, tętnic kończyn dolnych i szyi oraz jamy brzusznej

USG – rejestracja telefoniczna 606-960-532

Serdeczne podziękowania dla wszystkich, którzy w tak bolesnych dla nas chwilach dzielili z nami smutek i ból oraz uczestniczyli w ceremonii pogrzebowej naszego ukochanego Męża, Taty, Teścia i Dziadka

śp. NORBERTA PALENGI
za złożone wyrazy współczucia
Burmistrzowi i Kierownikowi
Urzędu Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny,
delegacji Szkoły Podstawowej nr 6 w Czerwionce-Leszczynach
oraz Przedszkola nr 13 w Rybniku,
rodzinie, znajomym i sąsiadom
składają
Żona Bogumiła oraz Córkę
Ewelina Procek i Anna Bogucińska z Rodzinami

Rodzinie
KRYSTYNY PTAK
najgłębsze wyrazy współczucia
składa
Burmistrz Gminy i Miasta Czerwionka-Leszczyny



PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI

SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ

- Oferuje:
- wykonawstwo wod-kan
 - wywóz szamb beczką 6,1 m³
 - usługi sprzętem

Gwarantujemy szybkie i solidne wykonanie usług

Wszelkie płatności za świadczone przez PWiK usługi można regulować w kasie firmy w:
poniedziałek od 8.00 do 14.45
wtorek-piątek od 8.00 do 14.00

lub przelewem na konto bankowe
nr 61 1050 1344 1000 0004 0280 5857

Zlecenia na usługi i zgłaszanie awarii wod-kan:
44-230 Czerwionka-Leszczyń, ul. Nowy Dwór 20
32 431-81-80, 32 431-10-87
32 431-14-57, 0-602 786 043

www.pwikcl.pl



OPTYKA • OPTOMETRIA • OKULISTYKA

44-193 Szczygłowiec
ul. St. Staszica 1

OFERUJEMY:

Profesjonalne badanie wzroku
wraz z doбором okularów
do dali, bliży oraz dwuogniskowych
i progresywnych

NASI SPECJALIŚCI:

mgr Joanna Sellinger – dypl. optometrysta
lek. med. Anna Hasa – okulista. Specjalista Chorób Oczu
lek. med. Karolina Grochowicz – okulista. Specjalista Chorób Oczu

Gwarantujemy atrakcyjne ceny opraw
okularowych i szkielek korekcyjnych,
w tym szkielek progresywnych!

INFORMACJE ORAZ ZAPISY
pod nr tel. **32 332-61-18** w godz. 9.00-16.00

NASZE POZOSTAŁE SALONY OPTYCZNE:

► **KNURÓW**, ul. Wolności 5 ► **ZABRZE**, ul. 3 Maja 2



APTEKA MELISA

Leszczyń, ul. Morcinka 6 (obok Przychodni)
tel./fax 32 431-15-02



Zapraszamy
pn.-pt.
7.30-18.30
soboty
7.30-13.30

KUP BILET ON-LINE
www.ckecl.pl/kup-bilet

Lemon

AKUSTYCZNIE

Bilety: 70/80 zł

25 WRZEŚNIA 2020, godz. 19.00

C K E **CKE w Czerwionce-Leszczynach**

PINOKIO

NA PODSTAWIE POWIEŚCI CARLA COLLODIEGO

Bilety: 15/20 zł

27 WRZEŚNIA 2020, godz. 16.00

C K E **CKE w Czerwionce-Leszczynach**

Barbara **KURDEJ-SZATAN** Anna **MUCHA**

PIKANTNI

Michał **ZIEMICKI** Mikołaj **KRAWCZYK**

Bilety: 95/120 zł

19 PAŹDZIERNIKA 2020 godz. 17.30
godz. 20.15

C K E **CKE w Czerwionce-Leszczynach**